

69.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures un règlement prohibant la circulation de voitures lourdes sur la rue Dorchester Ouest.

Ordre est donné de biffer ledit item.

70.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures un règlement amendant les règlements Nos. 11 et 19 concernant les édifices dans le quartier Bordeaux, on ne procède pas à l'étude dudit règlement.

71.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures un règlement amendant le règlement concernant les voitures.

Ordre est donné de biffer ledit item.

72.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures, un règlement à l'effet d'annexer une certaine partie du quartier Ste-Marie au quartier Rosemont, on ne procède pas à l'étude dudit règlement.

73.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 2ème et 3ème lectures un règlement amendant le règlement No. 447 concernant les édifices rue Angers, le Conseil procède à l'étude dudit règlement en deuxième lecture et,

Les sections 1 et 2 étant lues, elles sont agréées.

Le Conseil procède à l'étude dudit règlement en deuxième lecture, et

Ledit règlement est alors lu une deuxième fois et il est agréé.

74.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures un règlement amendant les règlements Nos. 358 et 434 "re" édifices dans le quartier St. Henri, on ne procède pas à l'étude dudit règlement.

75.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures, un règlement concernant les sifflets et les cloches de locomotives, ledit règlement est en conséquence lu une première fois.

Sur proposition de l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BOYD, il est

Résolu: Que la Règle 84 des Règles du Conseil soit suspendue et que ledit règlement soit maintenant lu une deuxième fois.

Le Conseil procède alors à l'étude dudit règlement en deuxième lecture, et

La section 1 étant lue et, un débat s'engageant,

Plus ample considération est remise à plus tard.

76.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures un règlement à l'effet de permettre à la "Electric Service Company of Canada" de vendre de l'énergie électrique,

Ledit règlement est en conséquence lu une première fois et,

Sur proposition de l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée BOYD, il est

Résolu: Que plus ample étude dudit règlement soit remise et que, en attendant, ledit projet de règlement soit soumis au Bureau des Commissaires pour examen et rapport.

77.—Etant lu l'ordre du jour pour adopter en 1ère, 2ème et 3ème lectures un règlement amendant le règlement No. 414 "re" circulation, ledit règlement est en conséquence lu une première fois.

Sur proposition de l'éch., L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin WARD,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,
Greffier de la Cité.

RENE BAUSET,
Sous-Greffier de la Cité.

69.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to prohibit heavy traffic on Dorchester St. West.

The same was.

Ordered: To be struck.

70.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend By-laws Nos. 11 and 19 concerning buildings in Bordeaux ward, the same were not proceeded with.

71.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law "re" vehicles, the same was

Ordered: To be struck.

72.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to annex a certain part of St. Mary ward to Rosemont ward, the same was not proceeded with.

73.—The order of the day being read for the 2nd and 3rd reading of a by-law to amend By-law No. 447 "re" buildings on Angers St.

The Council proceeded to consider said by-law in second reading, and,

Sections 1 and 2 being read, the same were agreed to.

Said by-law was then read a second time and agreed to.

74.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend By-law No. 358 and 434 "re" buildings in St. Henry ward, the same was not proceeded with.

75.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law concerning locomotive whistles and bells, said by-law was accordingly read a first time.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded, by Ald. BOYD, it was

Resolved: That Rule 84 of the Rules of Council be suspended and that said by-law be now read a second time.

The Council thereupon proceeded to consider said by-law in second reading and

Section 1 being read and, a debate arising.

Further consideration of said by-law was deferred.

76.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to allow the Electric Service Company of Canada to sell power, said by-law was accordingly read a first time and.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded, by Ald. BOYD, it was

Resolved: That further consideration of said by-law be deferred and that in the meantime, said draft of by-law be submitted to the Board of Commissioners for examination and report.

77.—The order of the day being read for the 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend By-law No. 414 "re" traffic, said by-law was accordingly read a first time.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD.

The Council adjourned.

L. O. DAVID,
City Clerk.

RENE BAUSET,
Asst. City Clerk.